

BOSTON CENTERS FOR YOUTH & FAMILIES (BCYF) COOLING CENTERS

2024 (English)

The following BCYF locations are available as Cooling Centers when Mayor Wu declares a Heat Emergency. When Cooling Centers are activated, anyone is welcome to come in and cool off.

We request that visitors:

- sign in with their name and contact info;
- follow any guidance and directions from BCYF staff.

Please call before visiting to confirm hours and availability.

MULTILINGUAL CONTENT

- [العربية \(Arabic\)](#)
- [Kriolu \(Cabo Verdean creole\)](#)
- [中文 \(Chinese\)](#)
- [Français \(French\)](#)
- [Kreyòl ayisyen \(Haitian Creole\)](#)
- [Português \(Portuguese\)](#)
- [Русский \(Russian\)](#)
- [Af-soomali \(Somali\)](#)
- [Español \(Spanish\)](#)
- [Tiếng việt \(Vietnamese\)](#)

BCYF Cooling Centers	Address	Phone	Cooling Center Hours (subject to change)
BCYF Curley	1663 Columbia Road, South Boston 02127	617-635-5104	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Curtis Hall	20 South Street, Jamaica Plain 02130	617-635-5195	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gallivan	61 Woodruff Way, Mattapan 02126	617-635-5252	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gibbons (for older adults)	382 Main Street, Charlestown 02129	617-635-5175	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Grove Hall Senior Center	51 Geneva Avenue, Dorchester 02121	617-635-1484	9 a.m. - 7 p.m.
BCYF Holland	85 Olney Street, Dorchester 02121	617-635-5144	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Hyde Park	1179 River Street, Hyde Park 02136	617-635-5178	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Nazzaro	30 North Bennet Street, Boston 02113	617-635-5166	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Paris Street	112 Paris Street, East Boston 02128	617-635-5125	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roche	1716 Centre Street, West Roxbury 02132	617-635-5066	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roslindale	6 Cummins Highway, Roslindale 02131	617-635-5185	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Shelburne	2730 Washington Street, Roxbury 02119	617-635-5213	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Tobin	1481 Tremont Street, Roxbury 02120	617-635-5216	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Vine Street	339 Dudley Street, Roxbury 02118	617-635-1285	9 a.m. - 5 p.m.
East Boston Senior Center	7 Bayswater Street, East Boston 02128	617-961-3131	9 a.m. - 5 p.m.
Veronica Smith Senior Center	20 Chestnut Hill Avenue, Brighton 02135	617-635-6120	9 a.m. - 5 p.m.
Wang YMCA	8 Oak Street West, Chinatown 02116	617-426-2237	9 a.m. - 5 p.m.

مراكز التبريد في مراكز بوسطن للشباب والعائلات (BCYF)

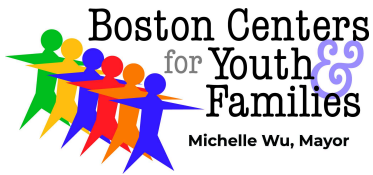
2024 (Arabic)

تتوفر مواقع مراكز بوسطن للشباب والعائلات (BCYF) التالية كمراكز للتبريد عندما يعلن العمدة جانبي حالة الطوارئ الحرارية. عندما يتم تنشيط مراكز التبريد، نرحب بأي شخص للحضور والاسترخاء.

- تسجيل الدخول باسمهم ومعلومات الاتصال الخاصة بهم؛
- اتباع أي إرشادات وتوجيهات من موظفي مراكز بوسطن للشباب والعائلات.

يرجى الاتصال قبل الزيارة لتأكيد ساعات العمل والتوافر.

مراكز التبريد في مراكز بوسطن للشباب والعائلات (BCYF)	العنوان	رقم الهاتف	ساعات مركز التبريد (قابلة للتغيير)
BCYF Curley	1663 Columbia Road, South Boston 02127	617-635-5104	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Curtis Hall	20 South Street, Jamaica Plain 02130	617-635-5195	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gallivan	61 Woodruff Way, Mattapan 02126	617-635-5252	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gibbons (for older adults)	382 Main Street, Charlestown 02129	617-635-5175	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Grove Hall Senior Center	51 Geneva Avenue, Dorchester 02121	617-635-1484	9 a.m. - 7 p.m.
BCYF Holland	85 Olney Street, Dorchester 02121	617-635-5144	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Hyde Park	1179 River Street, Hyde Park 02136	617-635-5178	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Nazzaro	30 North Bennet Street, Boston 02113	617-635-5166	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Paris Street	112 Paris Street, East Boston 02128	617-635-5125	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roche	1716 Centre Street, West Roxbury 02132	617-635-5066	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roslindale	6 Cummins Highway, Roslindale 02131	617-635-5185	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Shelburne	2730 Washington Street, Roxbury 02119	617-635-5213	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Tobin	1481 Tremont Street, Roxbury 02120	617-635-5216	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Vine Street	339 Dudley Street, Roxbury 02118	617-635-1285	9 a.m. - 5 p.m.
East Boston Senior Center	7 Bayswater Street, East Boston 02128	617-961-3131	9 a.m. - 5 p.m.
Veronica Smith Senior Center	20 Chestnut Hill Avenue, Brighton 02135	617-635-6120	9 a.m. - 5 p.m.
Wang YMCA	8 Oak Street West, Chinatown 02116	617-426-2237	9 a.m. - 5 p.m.



ENTRU DI RIFRESKAMÉNTU DI BCYF

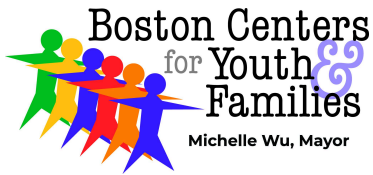
2024 (Cape Verdean)

Ês siguintis lokal di BCYF ta sta disponibel kómu Sentru di Rifreskamentu oras ki prizidenti di kamara diklara un Imirjensia di kalor. Oras ki Sentru di Rifreskamentu sta ativadu, kualker arguen é benvindu ali pa ben rifreska.

- inskrevi ku ses nomi y informason di kontaktu;
- sigui kualker instruson y diresons di ékipa di BCYF.

Pur favor txoma pa bu konfirma oras y disponibilitadi antis di bu ben.

Sentru di Rifreskaméntu di BCYF	Inderésu	Tilifóni	Orarius di Sentru di Rifreskaméntu (Sujeitu a mudansa)
BCYF Curley	1663 Columbia Road, South Boston 02127	617-635-5104	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Curtis Hall	20 South Street, Jamaica Plain 02130	617-635-5195	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gallivan	61 Woodruff Way, Mattapan 02126	617-635-5252	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gibbons (for older adults)	382 Main Street, Charlestown 02129	617-635-5175	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Grove Hall Senior Center	51 Geneva Avenue, Dorchester 02121	617-635-1484	9 a.m. - 7 p.m.
BCYF Holland	85 Olney Street, Dorchester 02121	617-635-5144	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Hyde Park	1179 River Street, Hyde Park 02136	617-635-5178	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Nazzaro	30 North Bennet Street, Boston 02113	617-635-5166	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Paris Street	112 Paris Street, East Boston 02128	617-635-5125	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roche	1716 Centre Street, West Roxbury 02132	617-635-5066	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roslindale	6 Cummins Highway, Roslindale 02131	617-635-5185	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Shelburne	2730 Washington Street, Roxbury 02119	617-635-5213	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Tobin	1481 Tremont Street, Roxbury 02120	617-635-5216	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Vine Street	339 Dudley Street, Roxbury 02118	617-635-1285	9 a.m. - 5 p.m.
East Boston Senior Center	7 Bayswater Street, East Boston 02128	617-961-3131	9 a.m. - 5 p.m.
Veronica Smith Senior Center	20 Chestnut Hill Avenue, Brighton 02135	617-635-6120	9 a.m. - 5 p.m.
Wang YMCA	8 Oak Street West, Chinatown 02116	617-426-2237	9 a.m. - 5 p.m.



BCYF 避暑中心

2024 (Chinese)

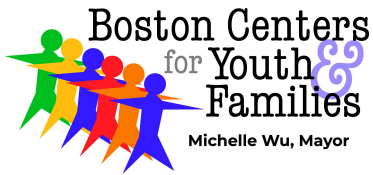
若市長 Janey 女士宣佈進入高溫緊急狀態，以下 BCYF 地點可用作避暑中心。

避暑中心啟用後，任何人都可以前往避暑。

- 簽署姓名和合約資訊；
- 遵守 BCYF 工作人員發佈的指南和指示。

前往避暑中心之前，請先致電詢問，確認開放時間和可用情況。

BCYF 避暑中心	地址	電話	避暑中心開放時間(隨時可能變更)
BCYF Curley	1663 Columbia Road, South Boston 02127	617-635-5104	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Curtis Hall	20 South Street, Jamaica Plain 02130	617-635-5195	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gallivan	61 Woodruff Way, Mattapan 02126	617-635-5252	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gibbons (for older adults)	382 Main Street, Charlestown 02129	617-635-5175	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Grove Hall Senior Center	51 Geneva Avenue, Dorchester 02121	617-635-1484	9 a.m. - 7 p.m.
BCYF Holland	85 Olney Street, Dorchester 02121	617-635-5144	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Hyde Park	1179 River Street, Hyde Park 02136	617-635-5178	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Nazzaro	30 North Bennet Street, Boston 02113	617-635-5166	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Paris Street	112 Paris Street, East Boston 02128	617-635-5125	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roche	1716 Centre Street, West Roxbury 02132	617-635-5066	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roslindale	6 Cummins Highway, Roslindale 02131	617-635-5185	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Shelburne	2730 Washington Street, Roxbury 02119	617-635-5213	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Tobin	1481 Tremont Street, Roxbury 02120	617-635-5216	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Vine Street	339 Dudley Street, Roxbury 02118	617-635-1285	9 a.m. - 5 p.m.
East Boston Senior Center	7 Bayswater Street, East Boston 02128	617-961-3131	9 a.m. - 5 p.m.
Veronica Smith Senior Center	20 Chestnut Hill Avenue, Brighton 02135	617-635-6120	9 a.m. - 5 p.m.
Wang YMCA	8 Oak Street West, Chinatown 02116	617-426-2237	9 a.m. - 5 p.m.



CENTRES DE REFROIDISSEMENT BCYF

2024(French)

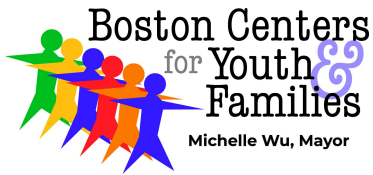
Les établissements BCYF suivants sont disponibles en tant que centres de refroidissement lorsque le maire Janey déclare une alerte de chaleur.

Quand les centres de refroidissement sont activés, tout le monde est invité à entrer et à se rafraîchir.

- connectez-vous avec leur nom et leurs coordonnées ;
- suivez les conseils et directrices du personnel de la BCYF.

Veillez appeler avant visiter pour confirmer les heures et la disponibilité.

Centres de Refroidissement BCYF	Adresse	Téléphone	Heures du centre de refroidissement (sujet à changement)
BCYF Curley	1663 Columbia Road, South Boston 02127	617-635-5104	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Curtis Hall	20 South Street, Jamaica Plain 02130	617-635-5195	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gallivan	61 Woodruff Way, Mattapan 02126	617-635-5252	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gibbons (for older adults)	382 Main Street, Charlestown 02129	617-635-5175	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Grove Hall Senior Center	51 Geneva Avenue, Dorchester 02121	617-635-1484	9 a.m. - 7 p.m.
BCYF Holland	85 Olney Street, Dorchester 02121	617-635-5144	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Hyde Park	1179 River Street, Hyde Park 02136	617-635-5178	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Nazzaro	30 North Bennet Street, Boston 02113	617-635-5166	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Paris Street	112 Paris Street, East Boston 02128	617-635-5125	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roche	1716 Centre Street, West Roxbury 02132	617-635-5066	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roslindale	6 Cummins Highway, Roslindale 02131	617-635-5185	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Shelburne	2730 Washington Street, Roxbury 02119	617-635-5213	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Tobin	1481 Tremont Street, Roxbury 02120	617-635-5216	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Vine Street	339 Dudley Street, Roxbury 02118	617-635-1285	9 a.m. - 5 p.m.
East Boston Senior Center	7 Bayswater Street, East Boston 02128	617-961-3131	9 a.m. - 5 p.m.
Veronica Smith Senior Center	20 Chestnut Hill Avenue, Brighton 02135	617-635-6120	9 a.m. - 5 p.m.
Wang YMCA	8 Oak Street West, Chinatown 02116	617-426-2237	9 a.m. - 5 p.m.



BCYF COOLING CENTERS

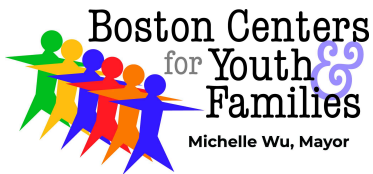
2024 (Haitian Creole)

Se lokal BCYF sa yo ki disponib kòm Cooling Centers lè Mayor Janey deklare ijans chalè (Heat Emergency).
Lè Cooling Centers aktive nenpòt moun ka vin pou pran frechè.

- anrejistre ak non yo ak kontak yo;
- suiv tout direksyon ak entriksyon ekip BCYF la bay.

Tanpri rele anvan ou vini pou konfime si yo ouvri ak si yo disponib.

BCYF Cooling Centers	Adrès	Telefòn	Lè Cooling Center fonksyone (ka chanje)
BCYF Curley	1663 Columbia Road, South Boston 02127	617-635-5104	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Curtis Hall	20 South Street, Jamaica Plain 02130	617-635-5195	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gallivan	61 Woodruff Way, Mattapan 02126	617-635-5252	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gibbons (for older adults)	382 Main Street, Charlestown 02129	617-635-5175	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Grove Hall Senior Center	51 Geneva Avenue, Dorchester 02121	617-635-1484	9 a.m. - 7 p.m.
BCYF Holland	85 Olney Street, Dorchester 02121	617-635-5144	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Hyde Park	1179 River Street, Hyde Park 02136	617-635-5178	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Nazzaro	30 North Bennet Street, Boston 02113	617-635-5166	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Paris Street	112 Paris Street, East Boston 02128	617-635-5125	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roche	1716 Centre Street, West Roxbury 02132	617-635-5066	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roslindale	6 Cummins Highway, Roslindale 02131	617-635-5185	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Shelburne	2730 Washington Street, Roxbury 02119	617-635-5213	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Tobin	1481 Tremont Street, Roxbury 02120	617-635-5216	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Vine Street	339 Dudley Street, Roxbury 02118	617-635-1285	9 a.m. - 5 p.m.
East Boston Senior Center	7 Bayswater Street, East Boston 02128	617-961-3131	9 a.m. - 5 p.m.
Veronica Smith Senior Center	20 Chestnut Hill Avenue, Brighton 02135	617-635-6120	9 a.m. - 5 p.m.
Wang YMCA	8 Oak Street West, Chinatown 02116	617-426-2237	9 a.m. - 5 p.m.



CENTROS DE REFRIGERAÇÃO DOS BCYF

2024 (Portuguese)

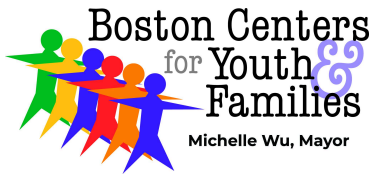
Os seguintes locais de BCYF (Centros de Boston para Jovens e Famílias) estão disponíveis como centros de refrigeração quando o prefeito Janey declara uma emergência pelo calor intenso.

Quando os centros de refrigeração são ativados, qualquer pessoa é bem-vinda e pode entrar e se refrescar.

- registrar a entrada com seu nome e informações de contato;
- seguir todas as diretrizes e orientações do pessoal do BCYF.

Ligue antes de visitar para confirmar o horário de expediente e a disponibilidade.

Centros de refrigeração dos BCYF	Endereço	Telefone	Horários do centro de refrigeração (sujeito a alterações)
BCYF Curtis Hall	20 South Street, Jamaica Plain 02130	617-635-5195	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gallivan	61 Woodruff Way, Mattapan 02126	617-635-5252	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gibbons (for older adults)r	382 Main Street, Charlestown 02129	617-635-5175	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Grove Hall Senior Center	51 Geneva Avenue, Dorchester 02121	617-635-1484	9 a.m. - 7 p.m.
BCYF Holland	85 Olney Street, Dorchester 02121	617-635-5144	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Hyde Park	1179 River Street, Hyde Park 02136	617-635-5178	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Menino	125 Brookway Road, Roslindale 02131	617-635-5256	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Nazzaro	30 North Bennet Street, Boston 02113	617-635-5166	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Paris Street	112 Paris Street, East Boston 02128	617-635-5125	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roche	1716 Centre Street, West Roxbury 02132	617-635-5066	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roslindale	6 Cummins Highway, Roslindale 02131	617-635-5185	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Shelburne	2730 Washington Street, Roxbury 02119	617-635-5213	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Tobin	1481 Tremont Street, Roxbury 02120	617-635-5216	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Vine Street	339 Dudley Street, Roxbury 02118	617-635-1285	9 a.m. - 5 p.m.
East Boston Senior Center	7 Bayswater Street, East Boston 02128	617-961-3131	9 a.m. - 5 p.m.
Veronica Smith Senior Center	20 Chestnut Hill Avenue, Brighton 02135	617-635-6120	9 a.m. - 5 p.m.
Wang YMCA	8 Oak Street West, Chinatown 02116	617-426-2237	9 a.m. - 5 p.m.



Центры охлаждения BCYF

2024 (Russian)

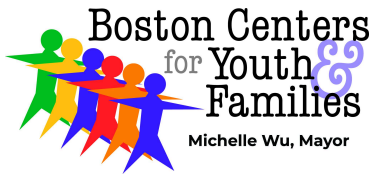
Следующие филиалы BCYF будут доступны в качестве охлаждающих центров, когда мэр Джейни объявит чрезвычайную ситуацию в связи с аномальной жарой.

Когда центры охлаждения начнут свою работу, любой желающий сможет войти и охладиться.

- зарегистрироваться, указав свое имя и контактную информацию;
- следовать любым руководствам и указаниям сотрудников BCYF.

Пожалуйста, позвоните перед посещением, чтобы уточнить часы работы и доступность.

Центры охлаждения BCYF	Адрес	Телефон	Часы работы центров охлаждения (могут измениться)
BCYF Curley	1663 Columbia Road, South Boston 02127	617-635-5104	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Curtis Hall	20 South Street, Jamaica Plain 02130	617-635-5195	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gallivan	61 Woodruff Way, Mattapan 02126	617-635-5252	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gibbons (for older adults)	382 Main Street, Charlestown 02129	617-635-5175	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Grove Hall Senior Center	51 Geneva Avenue, Dorchester 02121	617-635-1484	9 a.m. - 7 p.m.
BCYF Holland	85 Olney Street, Dorchester 02121	617-635-5144	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Hyde Park	1179 River Street, Hyde Park 02136	617-635-5178	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Nazzaro	30 North Bennet Street, Boston 02113	617-635-5166	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Paris Street	112 Paris Street, East Boston 02128	617-635-5125	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roche	1716 Centre Street, West Roxbury 02132	617-635-5066	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roslindale	6 Cummins Highway, Roslindale 02131	617-635-5185	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Shelburne	2730 Washington Street, Roxbury 02119	617-635-5213	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Tobin	1481 Tremont Street, Roxbury 02120	617-635-5216	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Vine Street	339 Dudley Street, Roxbury 02118	617-635-1285	9 a.m. - 5 p.m.
East Boston Senior Center	7 Bayswater Street, East Boston 02128	617-961-3131	9 a.m. - 5 p.m.
Veronica Smith Senior Center	20 Chestnut Hill Avenue, Brighton 02135	617-635-6120	9 a.m. - 5 p.m.
Wang YMCA	8 Oak Street West, Chinatown 02116	617-426-2237	9 a.m. - 5 p.m.



XARUMAHA WAX QABOOJINTA EE BCYF

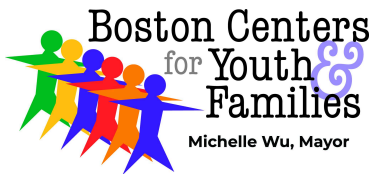
2024(Somali)

Goobaha soo socda ee BCYF waxaa ay diyaar u yihiin sidii Xarumo Wax Qaboojin markii Duqa Magaalada Janey uu shaaciyi Xaalad Degdeg ah oo Kuleyl. Markii la daaro Xarumaha Qaboojinta, qofkii doona ayaa imaan kara si uu isku qaboojiyo.

- ay qoraan magacyadooda iyo meesha lagala soo xiriiri karo;
- ay raacaan hagidda iyo awaamiirta shaqaalaha BCYF.

Fadlan soo wac ka hor intaadan imaan si aad u xaqiijiso saacadaha shaqada iyo in wax la heli karo.

Xarumaha Wax Qaboojinta ee BCYF	Cinwaanka	Taleefan	Saacadaha Xarunta Wax Qaboojintu shaqeyneyso (way isbadbaddalaan).
BCYF Curley	1663 Columbia Road, South Boston 02127	617-635-5104	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Curtis Hall	20 South Street, Jamaica Plain 02130	617-635-5195	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gallivan	61 Woodruff Way, Mattapan 02126	617-635-5252	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gibbons (for older adults)	382 Main Street, Charlestown 02129	617-635-5175	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Grove Hall Senior Center	51 Geneva Avenue, Dorchester 02121	617-635-1484	9 a.m. - 7 p.m.
BCYF Holland	85 Olney Street, Dorchester 02121	617-635-5144	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Hyde Park	1179 River Street, Hyde Park 02136	617-635-5178	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Nazzaro	30 North Bennet Street, Boston 02113	617-635-5166	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Paris Street	112 Paris Street, East Boston 02128	617-635-5125	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roche	1716 Centre Street, West Roxbury 02132	617-635-5066	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roslindale	6 Cummins Highway, Roslindale 02131	617-635-5185	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Shelburne	2730 Washington Street, Roxbury 02119	617-635-5213	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Tobin	1481 Tremont Street, Roxbury 02120	617-635-5216	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Vine Street	339 Dudley Street, Roxbury 02118	617-635-1285	9 a.m. - 5 p.m.
East Boston Senior Center	7 Bayswater Street, East Boston 02128	617-961-3131	9 a.m. - 5 p.m.
Veronica Smith Senior Center	20 Chestnut Hill Avenue, Brighton 02135	617-635-6120	9 a.m. - 5 p.m.
Wang YMCA	8 Oak Street West, Chinatown 02116	617-426-2237	9 a.m. - 5 p.m.



CENTROS DE ENFRIAMIENTO DE BCYF

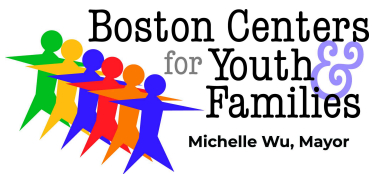
2024(Spanish)

Los siguientes lugares de BCYF están disponibles como Centros de Enfriamiento cuando la alcaldesa Janey declara una Emergencia de Calor. Cuando se activan los Centros de Enfriamiento, todos son bienvenidos a entrar y refrescarse.

- firmar con su nombre e información de contacto;
- seguir las pautas e indicaciones del personal de BCYF.

Llame antes de la visita para confirmar el horario y la disponibilidad.

Centros de Enfriamiento de BCYF	Dirección	Teléfono	Horario del Centro de Enfriamiento (sujeto a cambios)
BCYF Curley	1663 Columbia Road, South Boston 02127	617-635-5104	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Curtis Hall	20 South Street, Jamaica Plain 02130	617-635-5195	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gallivan	61 Woodruff Way, Mattapan 02126	617-635-5252	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gibbons (for older adults)	382 Main Street, Charlestown 02129	617-635-5175	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Grove Hall Senior Center	51 Geneva Avenue, Dorchester 02121	617-635-1484	9 a.m. - 7 p.m.
BCYF Holland	85 Olney Street, Dorchester 02121	617-635-5144	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Hyde Park	1179 River Street, Hyde Park 02136	617-635-5178	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Nazzaro	30 North Bennet Street, Boston 02113	617-635-5166	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Paris Street	112 Paris Street, East Boston 02128	617-635-5125	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roche	1716 Centre Street, West Roxbury 02132	617-635-5066	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roslindale	6 Cummins Highway, Roslindale 02131	617-635-5185	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Shelburne	2730 Washington Street, Roxbury 02119	617-635-5213	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Tobin	1481 Tremont Street, Roxbury 02120	617-635-5216	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Vine Street	339 Dudley Street, Roxbury 02118	617-635-1285	9 a.m. - 5 p.m.
East Boston Senior Center	7 Bayswater Street, East Boston 02128	617-961-3131	9 a.m. - 5 p.m.
Veronica Smith Senior Center	20 Chestnut Hill Avenue, Brighton 02135	617-635-6120	9 a.m. - 5 p.m.
Wang YMCA	8 Oak Street West, Chinatown 02116	617-426-2237	9 a.m. - 5 p.m.



TRUNG TÂM TRÁNH NÓNG BCYF

2024 (Vietnamese)

Các địa điểm BCYF sau đây có sẵn dưới hình thức Trung tâm Tránh nhiệt khi Thị trưởng Janey tuyên bố Tình Trạng Khẩn Cấp do Nhiệt Độ Quá Cao.
Khi các Trung Tâm Tránh Nóng được kích hoạt, mọi người đều được chào đón đến tránh nóng.

- đăng ký bằng tên và thông tin liên hệ của mình;
- tuân theo các hướng dẫn và chỉ dẫn từ đội ngũ nhân viên BCYF.

Vui lòng gọi điện trước khi đến để xác nhận giờ hoạt động và tình trạng trống chỗ.

Trung Tâm Tránh Nóng BCYF	Địa chỉ	Điện thoại	Thời gian hoạt động của Trung Tâm Tránh Nóng (có thể thay đổi)
BCYF Curley	1663 Columbia Road, South Boston 02127	617-635-5104	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Curtis Hall	20 South Street, Jamaica Plain 02130	617-635-5195	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gallivan	61 Woodruff Way, Mattapan 02126	617-635-5252	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Gibbons (for older adults)	382 Main Street, Charlestown 02129	617-635-5175	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Grove Hall Senior Center	51 Geneva Avenue, Dorchester 02121	617-635-1484	9 a.m. - 7 p.m.
BCYF Holland	85 Olney Street, Dorchester 02121	617-635-5144	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Hyde Park	1179 River Street, Hyde Park 02136	617-635-5178	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Nazzaro	30 North Bennet Street, Boston 02113	617-635-5166	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Paris Street	112 Paris Street, East Boston 02128	617-635-5125	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roche	1716 Centre Street, West Roxbury 02132	617-635-5066	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Roslindale	6 Cummins Highway, Roslindale 02131	617-635-5185	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Shelburne	2730 Washington Street, Roxbury 02119	617-635-5213	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Tobin	1481 Tremont Street, Roxbury 02120	617-635-5216	9 a.m. - 5 p.m.
BCYF Vine Street	339 Dudley Street, Roxbury 02118	617-635-1285	9 a.m. - 5 p.m.
East Boston Senior Center	7 Bayswater Street, East Boston 02128	617-961-3131	9 a.m. - 5 p.m.
Veronica Smith Senior Center	20 Chestnut Hill Avenue, Brighton 02135	617-635-6120	9 a.m. - 5 p.m.
Wang YMCA	8 Oak Street West, Chinatown 02116	617-426-2237	9 a.m. - 5 p.m.